



VÝROČNÁ SPRÁVA

Centrum sociálno-zdravotných služieb
AGEL Košice-Šaca n.o. 2022

OBSAH VÝROČNEJ SPRÁVY NEZISKOVEJ ORGANIZÁCIE CENTRUM SOCIÁLNO-ZDRAVOTNÝCH SLUŽIEB AGEL KOŠICE-ŠACA N.O. ZA ROK 2022

ZOZNAM POUŽITÝCH SKRATIEK	3
IDENTIFIKAČNÉ ÚDAJE SPOLOČNOSTI.....	4
PREHLAD ČINNOSTÍ VYKONÁVANÝCH NEZISKOVOU ORGANIZÁCIOU V ROKU 2022	5
ROČNÁ ÚČTOVNÁ ZÁVIERKA.....	6
SPRÁVA NEZÁVISLÉHO AUDÍTORA K INDIVIDUÁLNEJ ÚČTOVNEJ ZÁVIERKE ZA ROK 2022	20
PREHLAD O PEŇAŽNÝCH PRÍJMOCH A VÝDAVKOCH	21
PREHLAD ROZSAHU VÝNOSOV V ČLENENÍ PODĽA ZDROJOV A PREHLAD NÁKLADOV	22
STAV A POHYB MAJETKU A ZÁVÄZKOV NEZISKOVEJ ORGANIZÁCIE	23
PREDPOKLADANÝ VÝVOJ ORGANIZÁCIE V ROKU 2023 A OSTATNÉ NEFINANČNÉ INFORMÁCIE.....	25
ZMENY A NOVÉ ZLOŽENIE ORGÁNOV NEZISKOVEJ ORGANIZÁCIE	26

ZOZNAM POUŽITÝCH SKRATIEK

a.s.	akciová spoločnosť
EUR	Euro
NKE	Nemocnica AGEL Košice-Šaca a.s.
CKE	Centrum sociálno-zdravotných služieb AGEL Košice-Šaca n.o.
IČO	Identifikačné číslo organizácie
n.o.	nezisková organizácia
ods.	odsek
Z.z.	Zbierka zákonov
SR	Slovenská republika
Úč	účtovníctvo
ÚPSVaR	Úrad práce, sociálnych vecí a rodiny

IDENTIFIKAČNÉ ÚDAJE SPOLOČNOSTI

Obchodné meno:	Centrum sociálno-zdravotných služieb AGEL Košice-Šaca n.o.
Sídlo:	Lúčna 512/57, 040 15 Košice-Šaca, Slovenská republika
IČO:	54 539 471
Deň zápisu:	19.04.2022
Právna forma:	nezisková organizácia

Nezisková organizácia poskytuje všeobecne prospešné služby:

- ochrana ľudských práv a základných slobôd,
- výskum, vývoj, vedecko-technické služby a informačné služby,
- vzdelávanie, výchova a rozvoj telesnej kultúry,
- poskytovanie zdravotnej starostlivosti,
- poskytovanie sociálnej pomoci a humanitárnej starostlivosti,
- tvorba a ochrana životného prostredia a ochrana zdravia obyvateľstva.

Zakladateľ:	Nemocnica AGEL Košice-Šaca a.s. IČO: 36 168 165 Lúčna 57, 040 15 Košice - Šaca
--------------------	---

PREHĽAD ČINNOSTÍ VYKONÁVANÝCH NEZISKOVOU ORGANIZÁCIOU V ROKU 2022

Počas roka 2022 nezisková organizácia zabezpečovala nasledovné činnosti:

- Poskytla sociálne poradenstvo a následnú intervenciu pre 40 pacientov, resp. klientov,
- 8 konzultácií, kde bolo poskytnuté len základné sociálne poradenstvo jednotlivcovi alebo rodine,
- zber informácií v rámci sociálnej anamnézy, následné plánovanie a realizáciu sociálnych intervencií, komunikácia s pacientom, resp. klientom i rodinou dotyčného pacienta/klienta,
- aktívne používanie štandardu - Posúdenie pacienta pre potrebu dlhodobej starostlivosti,
- kontakt a spolupráca s jednotlivými oddeleniami Nemocnice AGEL Košice-Šaca a.s. - Oddelením dlhodobo chorých, Gynekologicko-pôrodnickou klinikou, Internou klinikou, Chirurgickou klinikou, Klinikou popálenín a rekonštrukčnej chirurgie, Novorodeneckým oddelením, Neurologickým oddelením, Klinikou muskuloskeletálnej a športovej medicíny, Oddelením anestéziológie a intenzívnej medicíny,
- kontakt a spolupráca s verejnými inštitúciami – ako sociálny odbor Košického samosprávneho kraja, Magistrátu mesta Košice, sociálne odbory obcí a mestských častí, Úrad práce sociálnych vecí a rodiny, Policajným zborom SR a Mestskou políciou mesta Košice príslušných obcí, Sociálnou poisťovňou, ADOS, Ošetrovateľskými centrami, hospicmi, Zariadeniami pre seniorov, Zariadeniami opatrovateľskej služby, špecializovanými zariadeniami,
- špecifické riešenie sociálnych problémov klienta - overovanie totožnosti v spolupráci s Policajným zborom SR, presmerovanie vyplácania sociálnych dávok pri dlhodobej hospitalizácii, dohľadávanie rodinných príslušníkov,
- spolupráca so špecialistami v odbore psychiatria a psychológia,
- spracovanie a archivácia sociálnej dokumentácie - spisom z činnosti sociálneho pracovníka,
- 145 hlásení ÚPSVaR - počet matiek, ktoré opustili ZZ bez dieťaťa,
- 1 adopcia - kontakt s rodičmi, ktorí ponúkajú dieťa na adopciu, sociálna anamnéza, následný kontakt s ÚPSVaR Košice - Oddelením sociálnoprávnej ochrany detí a sociálnej kurately, priebežná komunikácia s oddelením.

ROČNÁ ÚČTOVNÁ ZÁVIERKA

V súlade so Zákonom o účtovníctve č. 431/2002 Z.z. v platnom znení účtuje nezisková organizácia v sústave jednoduchého účtovníctva. Účtovná závierka predstavuje sústavu výstupných informácií z bežného účtovníctva. Na základe účtovnej závierky n.o. zostavuje výkazy Úč NO 1-01, ktorý obsahuje Príjmy a Výdavky a Úč NO 2-01, ktorý obsahuje Majetok a Záväzky. Tieto tvoria účtovnú závierku v účtovníctve a sú súčasťou daňového priznania dane z príjmov právnickej osoby.

Účtovná závierka je prílohou výročnej správy.

UZNUJV21_1
Úč NUJ

ÚČTOVNÁ ZÁVIERKA

neziskovej účtovnej jednotky účtujúcej
v sústave podvojného účtovníctva



zostavená k 3 1 . 1 2 . 2 0 2 2

Daňové identifikačné číslo 2 1 2 1 7 2 6 1 7 8	Účtovná závierka X riadna	Mesiac Rok od 4 2 0 2 2
IČO 5 4 5 3 9 4 7 1	mimoriadna	Za obdobie do 1 2 2 0 2 2
SK NACE 8 8 . 9 9 . 0	priebežná (vyznačí sa x)	Bezprostredne predchádzajúce obdobie od 2 0 do 2 0

Priložené súčasti účtovnej závierky X Súvaha (Úč NUJ 1-01) (v eurocentoch)	X Výkaz ziskov a strát (Úč NUJ 2-01) (v eurocentoch)	X Poznámky (Úč NUJ 3-01) (v celých eurách alebo eurocentoch)
--	---	---

Názov účtovnej jednotky
C e n t r u m s o c i á l n o - z d r a v o t n ý c h s l u ž i e b
A G E L K o š i c e - Š a c a n . o .

Sídlo účtovnej jednotky

Ulica L Ú Č N A	Číslo 5 1 2 / 5 7
PSČ 0 4 0 1 5	Obec K O Š I C E
Telefónne číslo 0 5 5 7 2 3 4 9 2 1	
E-mailová adresa L U D M I L A . L I P T A K O V A @ A G E L . S K	

Zostavená dňa: 3 1 . 0 5 . 2 0 2 3	Schválená dňa: . . 2 0	Podpisový záznam štatutárneho orgánu alebo člena štatutárneho orgánu účtovnej jednotky:
---------------------------------------	---------------------------	--

Súvaha (Úč NUJ 1-01)

IČO 5 4 5 3 9 4 7 1

Strana aktív		č.r.	Bežné účtovné obdobie			Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie
			Brutto	Korekcia	Netto	Netto
a		b	1	2	3	4
A. NEOBEŽNÝ MAJETOK SPOLU r. 002 + r. 009 + r. 021		001	0.00		0.00	
A.I.	Dlhodobý nehmotný majetok r. 003 až r. 008	002				
A.I.1.	Nehmotné výsledky z vývojovej a obdobnej činnosti 012 - (072+091AÚ)	003				
2.	Softvér 013 - (073+091AÚ)	004				
3.	Oceniteľné práva 014 - (074 + 091AÚ)	005				
4.	Ostatný dlhodobý nehmotný majetok (018+ 019)-(078 + 079 + 091 AÚ)	006				
5.	Obstaranie dlhodobého nehmotného majetku (041-093)	007				
6.	Poskytnuté preddavky na dlhodobý nehmotný majetok (051-095AÚ)	008				
A.II.	Dlhodobý hmotný majetok r. 010 až r. 020	009	0.00		0.00	
A.II.1.	Pozemky (031)	010				
2.	Umelecké diela a zbierky (032)	011				
3.	Stavby 021 - (081 + 092AÚ)	012				
4.	Samostatné hnutelné veci a súbory hnutelných vecí 022 - (082 + 092AÚ)	013				
5.	Dopravné prostriedky 023 - (083 + 092AÚ)	014				
6.	Pestovateľské celky trvalých porastov 025 - (085 + 092AÚ)	015				
7.	Základné stádo a ťažné zvieratá 026 - (086 + 092AÚ)	016				
8.	Drobný dlhodobý hmotný majetok 028 - (088 + 092AÚ)	017				
9.	Ostatný dlhodobý hmotný majetok 029 - (089 +092AÚ)	018				
10.	Obstaranie dlhodobého hmotného majetku (042 - 094)	019				
11.	Poskytnuté preddavky na dlhodobý hmotný majetok (052 - 095AÚ)	020				
A.III.	Dlhodobý finančný majetok r. 022 až r. 028	021	0.00		0.00	
A.III.1.	Podielové cenné papiere a podiely v obchodných spoločnostiach v ovládanej osobe (061- 096 AÚ)	022				
2.	Podielové cenné papiere a podiely v obchodných spoločnostiach s podstatným vplyvom (062 - 096 AÚ)	023				
3.	Dlhové cenné papiere držané do splatnosti (065 - 096 AÚ)	024				
4.	Pôžičky podnikom v skupine a ostatné pôžičky (066 + 067) - 096 AÚ	025				
5.	Ostatný dlhodobý finančný majetok (069 - 096 AÚ)	026				
6.	Obstaranie dlhodobého finančného majetku (043 - 096 AÚ)	027				
7.	Poskytnuté preddavky na dlhodobý finančný majetok (053 - 096 AÚ)	028				

MF SR 2021

Strana 2

Súvaha (Úč NUJ 1-01)

IČO 5 4 5 3 9 4 7 1

Strana aktív		č.r.	Bežné účtovné obdobie			Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie
			Brutto	Korekcia	Netto	Netto
a		b	1	2	3	4
B. OBEŽNÝ MAJETOK SPOLU r. 030+ r. 037+ r. 042 + r. 051		029	2158.33		2158.33	
B.I. Zásoby	r. 031 až r. 036	030				
B.I.1. Materiál	(112 + 119) - 191	031				
2. Nedokončená výroba a polotovary vlastnej výroby (121+122) - (192 +193)		032				
3. Výrobky	(123 - 194)	033				
4. Zvieratá	(124 - 195)	034				
5. Tovar	(132 + 139) - 196	035				
6. Poskytnuté prevádzkové preddavky na zásoby (314 AÚ - 391 AÚ)		036				
B.II. Dlhodobé pohľadávky	r. 038 až r. 041	037	10.00		10.00	
B.II.1. Pohľadávky z obchodného styku (311 AÚ až 314 AÚ) - 391 AÚ		038				
2. Ostatné pohľadávky	(315 AÚ - 391AÚ)	039				
3. Pohľadávky voči účastníkom združení	(358AÚ - 391AÚ)	040				
4. Iné pohľadávky (335 AÚ + 373 AÚ + 375 AÚ + 378AÚ) - 391AÚ		041	10.00		10.00	
B.III. Krátkodobé pohľadávky	r. 043 až r. 050	042	0.00		0.00	
B.III.1. Pohľadávky z obchodného styku (311AÚ až 314 AÚ) - 391AÚ		043				
2. Ostatné pohľadávky	(315 AÚ - 391 AÚ)	044				
3. Zúčtovanie so Sociálnou poisťovňou a zdravotnými poisťovňami	(336)	045		x		
4. Daňové pohľadávky	(341 až 345)	046		x		
5. Pohľadávky z dôvodu finančných vzťahov k štátnemu rozpočtu a rozpočtom územnej samosprávy	(346+ 348)	047		x		
6. Pohľadávky voči účastníkom združení	(358 AÚ - 391AÚ)	048				
7. Spojovací účet pri združení	(396 - 391AÚ)	049				
8. Iné pohľadávky (335AÚ + 373AÚ + 375AÚ + 378AÚ) - 391AÚ		050				
B.IV. Finančné účty	r. 052 až r. 056	051	2148.33		2148.33	
B.IV.1. Pokladnica	(211 + 213)	052	137.10	x	137.10	
2. Bankové účty	(221 AÚ + 261)	053	2011.23	x	2011.23	
3. Bankové účty s dobou viazanosti dlhšou ako jeden rok (221 AÚ)		054		x		
4. Krátkodobý finančný majetok(251+ 253 + 255AÚ+ 256 + 257) - 291AÚ		055				
5. Obstaranie krátkodobého finančného majetku (259 - 291AÚ)		056				
C. ČASOVÉ ROZLIŠENIE SPOLU	r. 058 a r. 059	057				
C.1. Náklady budúcich období	(381)	058				
2. Príjmy budúcich období	(385)	059				
MAJETOK SPOLU	r. 001 + r. 029 + r. 057	060	2158.33		2158.33	

MF SR 2021

Strana 3

Súvaha (Úč NUJ 1-01)

IČO 5 4 5 3 9 4 7 1

Strana pasív		č.r.	Bežné účtovné obdobie	Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie
a		b	5	6
A. VLASTNÉ IMANIE r. 062+ r. 067 + r. 071 + r. 072		061	1660.08	
A.I. Imanie a fondy r. 063 až r. 066		062	5000.00	
A.I.1. Základné imanie (411)		063	5000.00	
2. Fondy tvorené podľa osobitných predpisov (412)		064		
3. Fond reprodukcie (413)		065		
4. Oceňovacie rozdiely z precenenia kapitálových účastí (415)		066		
A.II. Fondy tvorené zo zisku r. 068 až r. 070		067		
A.II.1. Rezervný fond (421)		068		
2. Fondy tvorené zo zisku (423)		069		
3. Ostatné fondy (427)		070		
A.III. Nevysporiadaný výsledok hospodárenia minulých rokov (+; - 428)		071		
A.IV. Výsledok hospodárenia za účtovné obdobie r. 060 - (r. 062 + r. 067 + r. 071 + r. 073 + r. 100)		072	-3339.92	
B. ZÁVÄZKY r. 074 + r. 078 + r. 086 + r. 096		073	498.25	
B.I.1. Rezervy r. 075 až r. 077		074		
2. Rezervy zákonné (451AÚ)		075		
3. Ostatné rezervy (459AÚ)		076		
4. Krátkodobé rezervy (323 + 451AÚ + 459AÚ)		077		
B.II. Dlhodobé záväzky r. 079 až r. 085		078	11.53	
B.II.1. Záväzky zo sociálneho fondu (472)		079	11.53	
2. Vydané dlhopisy (473 - 255 AÚ)		080		
3. Záväzky z nájmu (474 AÚ)		081		
4. Dlhodobé prijaté preddavky (475)		082		
5. Dlhodobé nevyfakturované dodávky (476 AÚ)		083		
6. Dlhodobé zmenky na úhradu (478)		084		
7. Ostatné dlhodobé záväzky (373 AÚ + 479 AÚ)		085		
B.III. Krátkodobé záväzky r. 087 až r. 095		086	486.72	
B.III.1. Záväzky z obchodného styku (321 až 326) okrem 323		087		
2. Záväzky voči zamestnancom (331+ 333)		088	252.53	
3. Zúčtovanie so Sociálnou poisťovňou a zdravotnými poisťovňami (336)		089	174.96	
4. Daňové záväzky (341 až 345)		090	59.23	
5. Záväzky z dôvodu finančných vzťahov k štátnemu rozpočtu a rozpočtom územnej samosprávy (346+348)		091		
6. Záväzky z upísaných nesplatených cenných papierov a vkladov (367)		092		
7. Záväzky voči účastníkom združení (368)		093		
8. Spojovací účet pri združení (396)		094		
9. Ostatné záväzky (379 + 373 AÚ + 474 AÚ + 476AÚ + 479 AÚ)		095		
B.IV. Bankové úvery a iné výpomoci a pôžičky r. 097 až r. 099		096		
B.IV.1. Dlhodobé bankové úvery (461AÚ)		097		
2. Bežné bankové úvery (231+ 232 + 461AÚ)		098		
3. Prijaté krátkodobé finančné výpomoci (241+ 249)		099		
C. ČASOVÉ ROZLIŠENIE SPOLU r. 101 až r. 103		100		
C.I.1. Výdavky budúcich období (383)		101		
2. Výnosy budúcich období krátkodobé (384 AÚ)		102		
3. Výnosy budúcich období dlhodobé (384 AÚ)		103		
SPOLU VLASTNÉ IMANIE, ZÁVÄZKY A ÚČTY ČASOVÉHO ROZLIŠENIA r.061+ r.073 + r.100		104	2158.33	

MF SR 2021

Strana 4

Výkaz ziskov a strát (Úč NUJ 2-01)

IČO 5 4 5 3 9 4 7 1

Číslo účtu	Náklady	Číslo riadku	Činnosť			Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie
			Hlavná nezdaňovaná	Zdaňovaná	Spolu	
a	b	c	1	2	3	4
501	Spotreba materiálu	01				
502	Spotreba energie	02				
504	Predaný tovar	03				
511	Opravy a udržiavanie	04				
512	Cestovné	05				
513	Náklady na reprezentáciu	06				
518	Ostatné služby	07	411.00		411.00	
521	Mzdové náklady	08	2157.95		2157.95	
524	Zákonné sociálne poistenie a zdravotné poistenie	09	759.44		759.44	
525	Ostatné sociálne poistenie	10				
527	Zákonné sociálne náklady	11	11.53		11.53	
528	Ostatné sociálne náklady	12				
531	Daň z motorových vozidiel	13				
532	Daň z nehnuteľností	14				
538	Ostatné dane a poplatky	15				
541	Zmluvné pokuty a penále	16				
542	Ostatné pokuty a penále	17				
543	Odpísanie pohľadávky	18				
544	Úroky	19				
545	Kurzové straty	20				
546	Dary	21				
547	Osobitné náklady	22				
548	Manká a škody	23				
549	Iné ostatné náklady	24				
551	Odpisy dlhodobého nehmotného majetku a dlhodobého hmotného majetku	25				
552	Zostatková cena predaného dlhodobého nehmotného majetku a dlhodobého hmotného majetku	26				
553	Predané cenné papiere	27				
554	Predaný materiál	28				
555	Náklady na krátkodobý finančný majetok	29				
556	Tvorba fondov	30				
557	Náklady na precenenie cenných papierov	31				
558	Tvorba a zúčtovanie opravných položiek	32				
561	Poskytnuté príspevky organizačným zložkám	33				
562	Poskytnuté príspevky iným účtovným jednotkám	34				
563	Poskytnuté príspevky fyzickým osobám	35				
565	Poskytnuté príspevky z podielu zaplatenej dane	36				
567	Poskytnuté príspevky z verejnej zbierky	37				
Účtovná trieda 5 spolu r. 01 až r. 37		38	3339.92		3339.92	

MF SR 2021

Strana 5

Výkaz ziskov a strát (Úč NUJ 2-01)

IČO 5 4 5 3 9 4 7 1

Číslo účtu	Výnosy	Číslo riadku	Činnosť			Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie
			Hlavná nezdaňovaná	Zdaňovaná	Spolu	
a	b	c	1	2	3	4
601	Tržby za vlastné výrobky	39				
602	Tržby z predaja služieb	40				
604	Tržby za predaný tovar	41				
611	Zmena stavu zásob nedokončenej výroby	42				
612	Zmena stavu zásob polotovarov	43				
613	Zmena stavu zásob výrobkov	44				
614	Zmena stavu zásob zvierat	45				
621	Aktivácia materiálu a tovaru	46				
622	Aktivácia vnútroorganizačných služieb	47				
623	Aktivácia dlhodobého nehmotného majetku	48				
624	Aktivácia dlhodobého hmotného majetku	49				
641	Zmluvné pokuty a penále	50				
642	Ostatné pokuty a penále	51				
643	Platby za odpísané pohľadávky	52				
644	Úroky	53				
645	Kurzové zisky	54				
646	Prijaté dary	55				
647	Osobitné výnosy	56				
648	Zákonné poplatky	57				
649	Iné ostatné výnosy	58				
651	Tržby z predaja dlhodobého nehmotného majetku a dlhodobého hmotného majetku	59				
652	Výnosy z dlhodobého finančného majetku	60				
653	Tržby z predaja cenných papierov a podielov	61				
654	Tržby z predaja materiálu	62				
655	Výnosy z krátkodobého finančného majetku	63				
656	Výnosy z použitia fondu	64				
657	Výnosy z precenenia cenných papierov	65				
658	Výnosy z nájmu majetku	66				
661	Prijaté príspevky od organizačných zložiek	67				
662	Prijaté príspevky od právnických osôb	68				
663	Prijaté príspevky od fyzických osôb	69				
664	Prijaté členské príspevky	70				
665	Príspevky z podielu zaplatenej dane	71				
667	Prijaté príspevky z verejných zbierok	72				
691	Dotácie	73				
Účtová trieda 6 spolu r. 39 až r. 73		74	0.00		0.00	
Výsledok hospodárenia pred zdanením r. 74 - r. 38		75	-3339.92		-3339.92	
591	Daň z príjmov	76				
595	Dodatočné odvody dane z príjmov	77				
Výsledok hospodárenia po zdanení (r. 75 - (r. 76 + r. 77)) (+/-)		78	-3339.92		-3339.92	

MF SR 2021

Strana 6

Centrum sociálno-zdravotných služieb AGEL Košice-Šaca n.o.

Poznámky Úč. NUJ 3-01

DIČ	2	1	2	1	7	2	6	1	7	8
IČO	5	4	5	3	9	4	7	1		

Čl. I

Všeobecné informácie

(1) **Názov neziskovej organizácie:** Centrum sociálno-zdravotných služieb AGEL Košice-Šaca n.o. (CKE)**Registračné číslo:** OVVS/3/2022**Sídlo:** Lúčna 512/57, 040 15 Košice-Šaca, Slovenská republika**IČO:** 54 539 471**Dátum vzniku:** 19.04.2022**Zakladateľ:** Nemocnica AGEL Košice-Šaca a.s. IČO: 36 168 165,

Lúčna 57, 040 15 Košice - Šaca

Hodnota majetkového vkladu pri založení: 5 000 EUR

(2) Informácie o členoch štatutárnych orgánov, dozorných orgánov a iných orgánov účtovnej jednotky k 31.12.2022 sú uvedené v tabuľke.

Meno a priezvisko	Funkcia
MUDr. Pavol Rusnák	riaditeľ
Mgr. Tomáš Lučkai, MPH	člen správnej rady
Ing. Michal Pišoja, MPH	člen správnej rady
JUDr. Ing. Tomáš Cibula LL.M., MPH	člen správnej rady
Mgr. Michal Zakarovský, FCCA	člen dozornej rady
Mgr. Andrej Šlosár	člen dozornej rady
Mgr. Bohumír Olekšák	člen dozornej rady

(3) Nezisková organizácia poskytuje všeobecne prospešné služby:

- ochrana ľudských práv a základných slobôd,
- výskum, vývoj, vedecko-technické služby a informačné služby,
- vzdelávanie, výchova a rozvoj telesnej kultúry,
- poskytovanie zdravotnej starostlivosti,
- poskytovanie sociálnej pomoci a humanitárnej starostlivosti,
- tvorba a ochrana životného prostredia a ochrana zdravia obyvateľstva.

Centrum sociálno-zdravotných služieb AGEL Košice-Šaca n.o.

Poznámky Úč NUJ 3-01

DIČ	2	1	2	1	7	2	6	1	7	8
IČO	5	4	5	3	9	4	7	1		

(4) Priemerný prepočítaný počet zamestnancov, a z toho počet vedúcich zamestnancov účtovnej jednotky za účtovné obdobie, za ktoré sa zostavuje účtovná závierka (ďalej len „bežné účtovné obdobie“).

	Bežné účtovné obdobie	Počet hodín vykonávania dobrovoľníckej činnosti
Priemerný prepočítaný počet zamestnancov	0,18	0
z toho počet vedúcich zamestnancov	0	0
Počet dobrovoľníkov vyslaných účtovnou jednotkou	0	0
Počet dobrovoľníkov, ktorí vykonávali dobrovoľnícku činnosť pre účtovnú jednotku počas účtovného obdobia	0	0

(5) V zriaďovateľskej pôsobnosti účtovnej jednotky nie sú žiadne organizácie.

(6) Údaje podľa odseku 4 a čl. III a IV sa uvádzajú v textovej podobe a tabuľkovej podobe.

Čl. II

Informácie o účtovných zásadách a účtovných metódach

(1) Účtovná závierka k 31. decembru 2022 je zostavená za predpokladu nepretržitého trvania jej činnosti ako riadna účtovná závierka podľa § 17 – 23 zákona NR SR č. 431/2002 Z.z. o účtovníctve, za účtovné obdobie od 1. januára 2022 do 31. decembra 2022. Zostavenie finančných výkazov je v súlade so všeobecnými účtovnými princípmi použitia odhadov a predpokladov, ktoré vplyvajú na majetok a záväzky vo finančných výkazoch, na poznámky o predpokladanom majetku a záväzkoch v deň zostavenia finančných výkazov a na príjmy a výdavky počas vykazovaného obdobia. Účtovné metódy a všeobecné účtovné zásady boli účtovnou jednotkou konzistentne aplikované. Účtovná závierka k 31. decembru 2022 je zostavená v mene euro.

(2) V roku 2022 nedošlo k zmenám účtovných zásad a k zmenám účtovných metód, ktoré by mali vplyv na finančnú hodnotu majetku, záväzkov, základného imania a výsledku hospodárenia účtovnej jednotky.

(3) Spôsob oceňovania jednotlivých položiek majetku a záväzkov:

Súčasťou obstarávacej ceny **dlhodobého nehmotného majetku** sú všetky náklady potrebné na obstaranie a uvedenie majetku do používania. Dlhodobý nehmotný majetok, ktorého obstarávacia cena je nižšia ako 400 € vrátane je odpísaná do nákladov v momente zaradenia. ako 2.400 € vrátane je zúčtovaný do nákladov v momente zaradenia. Dlhodobý nehmotný hmotný majetok, ktorého obstarávacia cena je vyššia ako 400 € sa odpisuje podľa predpokladanej doby jeho používania. Odpisovať sa začína v mesiaci zaradenia majetku do používania. Ak sa dlhodobý nehmotný majetok obstaráva vlastnou činnosťou súčasťou jeho ocenenia sú náklady na všetky navrhované riešenia. V roku 2022 n.o. nevytvorila dlhodobý nehmotný majetok vlastnou činnosťou.

Dlhodobý hmotný majetok sa oceňuje obstarávacou cenou, ktorá zahrňuje cenu obstarania a náklady súvisiace s obstaraním (clo, preprava, montáž, poistné a pod.). Dlhodobý hmotný majetok, ktorého obstarávacia cena je nižšia ako 400 € vrátane je odpísaná do nákladov v momente zaradenia. Dlhodobý hmotný majetok, ktorého obstarávacia cena je vyššia ako 400 € sa odpisuje podľa predpokladanej doby jeho používania. Odpisovať sa začína v mesiaci zaradenia majetku do používania. V roku 2022 n.o. nevytvorila dlhodobý hmotný majetok vlastnou činnosťou.

Zásoby sa oceňujú obstarávacou cenou, ktorá zahrňuje cenu obstarania a náklady súvisiace s obstaraním (clo, preprava, dovozná prirážka, poistné, provízie, skonto a pod.).

Centrum sociálno-zdravotných služieb AGEL Košice-Šaca n.o.

Poznámky Úč NUJ 3-01

DIČ	2	1	2	1	7	2	6	1	7	8
IČO	5	4	5	3	9	4	7	1		

Pohľadávky sa pri vzniku oceňujú ich nominálnou hodnotou. Toto ocenenie sa znižuje o pochybné a nedobytné pohľadávky. Nezisková organizácia neevviduje pochybné a nedobytné pohľadávky. V roku 2022 neboli po dobe splatnosti nad 60 dní žiadne pohľadávky, a preto neboli vytvorené opravné položky k pohládkam.

Finančné účty sa oceňujú nominálnou hodnotou.

Závázky sa pri vzniku oceňujú ich nominálnou hodnotou.

(4) Spôsob zostavenia odpisového plánu pre jednotlivé druhy dlhodobého hmotného majetku:

Dlhodobý nehmotný majetok a dlhodobý hmotný majetok sa odpisuje na základe odpisového plánu nepriamo prostredníctvom účtovných odpisov podľa § 28 zákona č.431/2002 Z.z. o účtovníctve. Zostatková cena sa zisťuje pomocou oprávok k dlhodobému nehmotnému majetku a dlhodobému hmotnému majetku vytváraných podľa účtovných odpisov bez ohľadu na spôsob jeho nadobudnutia. Účtovné odpisy sa vypočítajú z ceny, ktorou je dlhodobý nehmotný majetok alebo dlhodobý hmotný majetok ocenený v účtovníctve podľa § 13 zákona. Tento majetok sa odpisuje len do výšky jeho ocenenia v účtovníctve. Spôsob zaokrúhlenia odpisov sa uvádza v odpisovom pláne.

Dlhodobý nehmotný majetok, ktorého obstarávací cena je nižšia ako 400 € vrátane je zúčtovaný do nákladov v momente zaradenia. Dlhodobý nehmotný majetok, ktorého obstarávací cena je vyššia ako 400 € a nižšia ako 2 400 € nadácia odpisuje 36 mesiacov. Odpisovať sa začína v mesiaci zaradenia nehmotného majetku do používania.

Dlhodobý hmotný majetok, ktorého obstarávací cena je nižšia ako 400 € vrátane je odpísaný do nákladov v momente zaradenia. Dlhodobý hmotný majetok, ktorého obstarávací cena je vyššia ako 400 € a nižšia ako 1 700 € nadácia odpisuje časovo v rozmedzí 24-96 mesiacov podľa skupiny majetku. Odpisovať sa začína v mesiaci zaradenia majetku do používania.

Predpokladaná doba používania a odpisová sadzba majetku nad 1 700,- € sú uvedené v nasledujúcej tabuľke:

	Životnosť	Odpisová metóda	Odpisová sadzba
Zdravotnícke prístroje a zariadenia	4 - 15 rokov	rovnomerná	6,67% - 25 %
Dopravné prostriedky	6 - 8 rokov	rovnomerná	12,5% - 16,67 %
Technológie (stroje, zariadenia, rozvody, vzduchotechnika)	10 - 40 rokov	rovnomerná	10% - 25 %
Nábytok	10 - 15 rokov	rovnomerná	6,67% - 10%
IT technika	3 - 20 rokov	rovnomerná	5% - 33,33 %
Nehmotný majetok (software nad 2400 EUR)	5 - 12 rokov	rovnomerná	8,33% - 20 %
Ostatné	2 - 10 rokov	rovnomerná	10 % - 50 %

(5) Zásady pre zohľadnenie zníženia hodnoty majetku. V roku 2022 nezisková organizácia neznižila hodnotu majetku.

(6) Nezisková organizácia v roku 2022 neúčtovala opravy významných chýb minulých účtovných období v bežnom účtovnom období, nakoľko vznikla v roku 2022.

Čl. III

Informácie, ktoré dopĺňajú a vysvetľujú údaje v súvahe

(1) Významné sumy prírastkov a úbytkov dlhodobého nehmotného majetku a dlhodobého hmotného majetku.

Centrum sociálno-zdravotných služieb AGEL Košice-Šaca n.o.

Poznámky Úč NUJ 3-01

DIČ	2	1	2	1	7	2	6	1	7	8
IČO	5	4	5	3	9	4	7	1		

Prehľad o neobežnom majetku v EUR

Neobežný majetok	stav k 31.12.2021	stav k 31.12.2022		
		Obstarávacía hodnota	Oprávky	Zostatková hodnota
Dlhodobý nehmotný majetok	0,00	0,00	0,00	0,00
Dlhodobý hmotný majetok	0,00	0,00	0,00	0,00
spolu	0,00	0,00	0,00	0,00

Prehľad o obežnom majetku v EUR

Obežný majetok	stav k 31.12.2022	stav k 31.12.2021
Zásoby	0,00	0,00
Krátkodobé pohľadávky	10,00	0,00
Finančný majetok	2 148,33	0,00
spolu	2 158,33	0,00

(2) Prehľad dlhodobého majetku, na ktorý je zriadené záložné právo a prehľad dlhodobého majetku, pri ktorom má účtovná jednotka obmedzené právo s ním nakladať.

(3) Údaje o štruktúre dlhodobého finančného majetku za bežné účtovné obdobie a jeho umiestnenie v členení podľa položiek súvahy v riadkoch 022 a 023. **CKE v roku 2022 neúčtovala o takomto majetku.**

(4) Údaje o štruktúre dlhodobého finančného majetku a krátkodobého finančného majetku v členení podľa položiek súvahy v riadkoch 024, 026 a 055. **CKE v roku 2022 neúčtovala o takomto majetku.**

(5) Údaje o štruktúre dlhodobých pôžičiek. **CKE v roku 2022 nemala žiadne pôžičky.**

(6) Prehľad o vývoji významných súm opravných položiek podľa jednotlivých druhov majetku. **V roku 2022 neboli vytvorené žiadne opravné položky.**

(7) Opis významných súm pohľadávok v nadväznosti na položky súvahy, v členení na pohľadávky za hlavnú nezdaňovanú činnosť a zdaňovanú činnosť za bežné účtovné obdobie. **CKE v roku 2022 nevykázala žiadne pohľadávky.**

(8) Prehľad pohľadávok do uplynutia lehoty splatnosti a po uplynutí lehoty splatnosti.

(9) Prehľad o významných položkách časového rozlíšenia nákladov budúcich období a príjmov budúcich období. **CKE v roku 2022 netvorila tento druh majetku.**

Centrum sociálno-zdravotných služieb AGEL Košice-Šaca n.o.

Poznámky Úč NUJ 3-01

DIČ	2	1	2	1	7	2	6	1	7	8
IČO	5	4	5	3	9	4	7	1		

(10) Opis a výška zmien vlastného imania v priebehu bežného účtovného obdobia podľa položiek súvahy.

	Stav na začiatku bežného účtovného obdobia	Prírastky (+)	Úbytky (-)	Presuny (+, -)	Stav na konci bežného účtovného obdobia
Vlastné imanie					
Základné imanie		5.000,00			5.000,00
z toho:					
- nadačné imanie v nadácii					
- vklady zakladateľov		5.000,00			5.000,00
- prioritný majetok					
Fondy tvorené podľa osobitných predpisov					
Fond reprodukcie					
Oceňovacie rozdiely z precenenia kapitálových účastí					
Fondy tvorené zo zisku					
Rezervný fond					
Fondy tvorené zo zisku					
Ostatné fondy					
Výsledok hospodárenia					
Nevysporiadaný výsledok hospodárenia minulých rokov					
Výsledok hospodárenia účtovného obdobia		-3.339,92			-3.339,92
Spolu		1.660,08			1.660,08

(11) Opis a vyčíslenie jednotlivých druhov fondov tvorených podľa osobitných predpisov. **CKE v roku 2022 netvorila žiadne fondy.**(12) Informácia o rozdelení účtovného zisku alebo o vysporiadaní účtovnej straty za bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie. **CKE neuvádza, nakoľko vznikla v roku 2022.**(13) Údaje o jednotlivých druhoch rezerv v členení na stav rezerv na konci bezprostredne predchádzajúceho účtovného obdobia a stav rezerv na konci bežného účtovného obdobia, ich tvorbu, použitie alebo zrušenie v priebehu bežného účtovného obdobia. **CKE v uplynulom období netvorila žiadne rezervy.**

Centrum sociálno-zdravotných služieb AGEL Košice-Šaca n.o.

Poznámky Úč NUJ 3-01

DIČ	2	1	2	1	7	2	6	1	7	8
IČO	5	4	5	3	9	4	7	1		

(14) Údaje o významných sumách záväzkov v nadväznosti na položky súvahy, v členení na záväzky za hlavnú nezdaňovanú činnosť a zdaňovanú činnosť.

(15) Prehľad záväzkov do uplynutia lehoty splatnosti a po uplynutí lehoty splatnosti.

Záväzky	Stav na konci bezprostredne predchádzajúceho účtovného obdobia	Stav na konci bežného účtovného obdobia
- do uplynutia lehoty splatnosti	486,72	
- po uplynutí lehoty splatnosti		
Spolu	486,72	

(16) Prehľad o začiatkovom stave, tvorbe, čerpaní a konečnom zostatku sociálneho fondu v priebehu bežného účtovného obdobia.

Sociálny fond	Suma
Stav k prvému dňu bežného účtovného obdobia	0
Tvorba na ťarchu nákladov	11,53
Tvorba zo zisku	
Čerpanie	
Stav k poslednému dňu bežného účtovného obdobia	11,53

(17) Prehľad o bankových úveroch, pôžičkách a návratných finančných výpomociach s uvedením meny. **CKE v roku 2022 nedisponovala s uvedeným druhom majetku.**

(18) Prehľad o významných položkách časového rozlíšenia výdavkov budúcich období. **CKE neeviduje.**

(19) Prehľad výnosov budúcich období v členení podľa jednotlivých druhov a v členení na dlhodobé výnosy budúcich období a krátkodobé výnosy budúcich období. **V roku 2022 sa o uvedenom druhu majetku neúčtovalo.**

(20) Údaje o druhoch majetku a záväzkoch z lízingových zmlúv. **CKE nevlastní uvedený druh majetku.**

Čl. IV

Informácie, ktoré dopĺňajú a vysvetľujú údaje vo výkaze ziskov a strát

- Prehľad tržieb za vlastné výkony a tovar s uvedením ich opisu a vyčíslením hodnoty tržieb podľa jednotlivých hlavných druhov výrobkov, služieb hlavnej nezdaňovanej činnosti a zdaňovanej činnosti účtovnej jednotky za bežné účtovné obdobie. **V roku 2022 CKE neúčtovalo o tržbách.**
- Opis a vyčíslenie hodnoty významných súm v nadväznosti na položky výkazu ziskov a strát v členení na nepeňažné dary, osobitné výnosy, zákonné poplatky a iné ostatné výnosy za bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie a za bežné účtovné obdobie. **CKE v roku 2022 neúčtovalo o výnosoch.**

Strana 12

Centrum sociálno-zdravotných služieb AGEL Košice-Šaca n.o.

Poznámky Úč NUJ 3-01

DIČ	2	1	2	1	7	2	6	1	7	8
IČO	5	4	5	3	9	4	7	1		

(3) Prehľad významných súm dotácií zo štátneho rozpočtu, štátnych fondov, z prostriedkov Európskej únie, dotácií z rozpočtu obce a z rozpočtu vyššieho územného celku, ktoré účtovná jednotka prijala v bezprostredne predchádzajúcom účtovnom období a v bežnom účtovnom období. **V roku 2022 CKE neevidovala uvedený druh majetku.**

(4) Opis a vyčíslenie hodnoty významných položiek príjmov z reklám, ktoré sú určené na charitatívne účely, a charitatívnej lotérie prijatých v bezprostredne predchádzajúcom účtovnom období a v bežnom účtovnom období. **O uvedenom druhu príjmov v roku 2022 CKE neúčtovalo.**

(5) Opis a vyčíslenie hodnoty významných súm v nadväznosti na položky výkazu ziskov a strát v členení na nepeňažné dary, náklady na ostatné služby, osobitné náklady a iné ostatné náklady poskytnuté v bežnom účtovnom období.

Druh a opis významných položiek nákladov	Stav na konci bezprostredne predchádzajúceho účtovného obdobia	Stav na konci bežného účtovného obdobia
Osobné náklady		2.928,92
Ostatné služby		411,00

(6) Prehľad o účele a výške použitia zostatku prijatého podielu zaplatenej dane v minulých účtovných obdobiach a prijatého podielu zaplatenej dane v bežnom účtovnom období. **V roku 2022 CKE neprijalo žiadnu podielovú daň.**

Čl. V

Opis údajov na podsúvahových účtoch

CKE v roku 2022 neúčtoval na podsúvahových účtoch.

Čl. VI

Ďalšie informácie

- (1) **V roku 2022 CKE neevidovalo žiaden majetok, viažuci sa k servisným zmluvám.**
- (2) **V roku 2022 CKE nemalo žiadne iné pasíva plynúce zo súdnych rozhodnutí a pod..**
- (3) **V roku 2022 CKE neregistrovalo žiadne ostatné finančné povinnosti, ktoré sa nesledujú v účtovníctve a neuvádzajú sa v súvahe.**
- (4) **V roku 2022 CKE nevlastnilo žiadne nehnuteľné kultúrne pamiatky.**
- (5) **Po 31. decembri 2022 nenastali žiadne okolnosti, ktoré sú predmetom účtovníctva a ktoré by významne ovplyvnili verné zobrazenie finančnej situácie CKE.**

SPRÁVA NEZÁVISLÉHO AUDÍTORA K INDIVIDUÁLNEJ ÚČTOVNEJ ZÁVIERKE ZA ROK 2022

Centrum sociálno-zdravotných služieb AGEL Košice-Šaca n.o.v roku 2022 nemala povinnosť auditu.

PREHLÁD O PEŇAŽNÝCH PRÍJMOCH A VÝDAVKOCH

Zdroj	Počiatočný stav k 1.1.2022	Príjmy	Výdavky	Konečný stav k 31.12.2022
Bankový účet ČSOB	0,00	5 000,00	2 988,77	2 011,23
Pokladnica	0,00	210,00	72,90	137,10
Spolu	0,00	5 210,00	3 061,67	2 148,33

PREHĽAD ROZSAHU VÝNOSOV V ČLENENÍ PODĽA ZDROJOV A PREHĽAD NÁKLADOV

Prehľad o jednotlivých položkách výnosov v členení podľa druhov činnosti

Prehľad výnosov podľa činností			
	Hlavná činnosť	Podnikateľská činnosť	Spolu
Tržby za vlastné výrobky	0,00		0,00
Tržby z predaja služieb	0,00		0,00
Tržby z predaný tovar	0,00		0,00
Prijaté dary	0,00		0,00
Iné ostatné výnosy	0,00		0,00
Prijaté príspevky od právnických osôb	0,00		0,00
Prijaté členské príspevky	0,00		0,00
Príspevky z podielu zaplatenej dane	0,00		0,00
Dotácie	0,00		0,00
Výnosy spolu	0,00		0,00

Prehľad o jednotlivých položkách nákladov v členení podľa druhov činnosti

Prehľad nákladov v členení na hlavnú a podnikateľskú činnosť			
	Hlavná činnosť	Podnikateľská činnosť	Spolu
Služby	411,00		411,00
Mzdové náklady	2 157,95		2 157,95
Zákonné soc. a zdravotné poistenie	770,97		770,97
Poplatky	0,00		0,00
Kurzové straty	0,00		0,00
Osobitné náklady	0,00		0,00
Iné náklady	0,00		0,00
Poskytnuté príspevky z podielu zaplatenej dane	0,00		0,00
Náklady spolu	3 339,92		3 339,92

STAV A POHYB MAJETKU A ZÁVÄZKOV NEZISKOVEJ ORGANIZÁCIE

Prehľad o neobežnom majetku v EUR

Neobežný majetok	stav k 31.12.2021	stav k 31.12.2022		
		Obstarávacía hodnota	Oprávky	Zostatková hodnota
Dlhodobý nehmotný majetok	0,00	0,00	0,00	0,00
Dlhodobý hmotný majetok	0,00	0,00	0,00	0,00
spolu	0,00	0,00	0,00	0,00

Prehľad o obežnom majetku v EUR

Obežný majetok	stav k 31.12.2022	stav k 31.12.2021
Zásoby	0,00	0,00
Krátkodobé pohľadávky	10,00	0,00
Finančný majetok	2 148,33	0,00
spolu	2 158,33	0,00

Prehľad o vlastných zdrojoch krytia majetku v EUR

Vlastné zdroje krytia	stav k 31.12.2022	stav k 31.12.2021
Základné imanie	5 000,00	0,00
Fondy tvorené zo zisku	0,00	0,00
Nevysporiadaný HV minulých rokov	0,00	0,00
HV za účtovné obdobie	-3 339,92	0,00
spolu	1 660,08	0,00

Prehľad o cudzích zdrojoch v EUR

Cudzíe zdroje	stav k 31.12.2022	stav k 31.12.2021
Rezervy	0,00	0,00
Dlhodobé záväzky	0,00	0,00
Krátkodobé záväzky	498,25	0,00
Časové rozlíšenie	0,00	0,00
spolu	498,25	0,00

Prehľad pohľadávok a záväzkov

Názov položky	Bežné účtovné obdobie	Bezprostredne predchádzajúce účtovné
Záväzky po lehote splatnosti	0,00	0,00
Záväzky so zostatkovou dobou splatnosti do jedného roka vrátane	486,72	0,00
Krátkodobé záväzky spolu	486,72	0,00
Záväzky so zostatkovou dobou splatnosti jeden rok až päť rokov	0,00	0,00
Záväzky so zostatkovou dobou splatnosti nad päť rokov	0,00	0,00
Dlhodobé záväzky spolu	486,72	0,00

Názov položky	V lehote splatnosti	Po lehote splatnosti	Pohľadávky spolu
Dlhodobé pohľadávky			
Pohľadávky z obchodného styku	0,00		0,00
Ostatné pohľadávky	0,00		0,00
Pohľadávky voči účastníkom združení	0,00		0,00
Iné pohľadávky	0,00		0,00
Dlhodobé pohľadávky spolu	0,00		0,00

Krátkodobé pohľadávky			
Pohľadávky z obchodného styku	0,00		0,00
Ostatné pohľadávky	0,00		0,00
Zúčtovanie so Sociálnou poisťovňou a zdravotnými poisťovňami	0,00		0,00
Daňové pohľadávky	0,00		0,00
Pohľadávky z dôvodu finančných vzťahov k ŠR a rozpočtom územnej samosprávy	0,00		0,00
Pohľadávky voči účastníkom združení	0,00		0,00
Spojovací účet pri združení	0,00		0,00
Iné pohľadávky	10,00		10,00
Krátkodobé pohľadávky spolu	10,00		10,00

PREDPOKLADANÝ VÝVOJ ORGANIZÁCIE V ROKU 2023 A OSTATNÉ NEFINANČNÉ INFORMÁCIE

- a) **Predpokladaný vývoj neziskovej organizácie v roku 2023**
Našou snahou pre rok 2023 bude aj naďalej poskytovať sociálne poradenstvo a následnú intervenciu pre pacientov.
- b) **O skutočnostiach, ktoré nastali až po súvahovom dni a sú významné pre naplnenie účelu výročnej správy**
Po zostavení, ale pred vydaním tejto účtovnej závierky nenastali žiadne skutočnosti, významné pre naplnenie účelu výročnej správy.
- c) **Aktivity v oblasti ochrany životného prostredia a pracovnoprávných vzťahov**
Centrum sociálno-zdravotných služieb AGEL Košice-Šaca n.o v priebehu roku 2022 nemala žiadne aktivity v oblasti ochrany životného prostredia a pracovnoprávných vzťahov.
- d) **Aktivity v oblasti výskumu a vývoja**
Centrum sociálno-zdravotných služieb AGEL Košice-Šaca n.o. v priebehu roku 2022 nevykazovala žiadne aktivity v oblasti výskumu a vývoja.
- e) **O tom, či účtovná jednotka má alebo nemá pobočku či inú časť obchodného závodu v zahraničí.**
Centrum sociálno-zdravotných služieb AGEL Košice-Šaca n.o. nemá pobočku ani inú časť obchodného závodu v zahraničí.

ZMENY A NOVÉ ZLOŽENIE ORGÁNOV NEZISKOVEJ ORGANIZÁCIE

V priebehu roka nedošlo ku zmenám v štatúte ani v zložení orgánov neziskovej organizácie.



AGEL SK a.s

Palisády 56 , 811 06 Bratislava
IČ: 36658448, DIČ: 2022221102
Tel.: + 421 2 59101408
E-mail: agel@agel.sk
Web: www.agel.sk

